

555
1855
1855

Инвентарь № 36

Мемор.
Лист № 72
Список книг под. в библиотеку
Епископа М. Серпухову
Священника И. Сави
1855 г.

ОБЛАСТНОЙ АРХИ
№ 904
29
Ев. хр. 39

~~ОБЛАСТНОЙ АРХИ
№ 36~~

Меморіалъ

Двѣ самки подлѣшныя египетскія
намъ Корпусу въ Сибирскомъ Уездѣ
на 1855г.

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Танберт м ель	3.	25.	Самуиловъ	Миронъ	
1.	"	Бедоровъ	7.	29.	Самуиловъ	Сиринъ	
"	1.	Собризнавъ	14.	7.	Самуиловъ	Сиринъ	
"	2.	Собризнавъ	10.	3.	Самуиловъ	Сиринъ	
"	3.	Собризнавъ	17.	10.	Самуиловъ	Сиринъ	
"	3.	Собризнавъ	11.	4.	Самуиловъ	Сиринъ	
"	3.	Собризнавъ	18.	11.	Самуиловъ	Сиринъ	
"	4.	Собризнавъ	14.	7.	Самуиловъ	Сиринъ	
"	3.	Собризнавъ	11.	14.	Самуиловъ	Сиринъ	

מספר	שם	אב	אם
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדה		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנוח יהודים	למבין יוגים			
1.		25.	3.		וילהלם בן יחזקאל רייזל וויקטוריה זכר תולדה אולת פולא	עברה וישראל אליהו
1.	1. 2. 3.	29.	7.		שלמה אהרן בן יוסף אליהו אברהם נפתלי ביתר אהרן וויקטוריה זכר תולדה אולת מרים אהרן	זכר וישראל אברהם
2.	1. 2. 3.	10.	3.		אליהו בן יוסף שלמה אברהם נפתלי אהרן זכר וויקטוריה אולת מרים אהרן	זכר וישראל אברהם
3.	1. 2. 3.	11.	4.		אברהם בן יוסף וילהלם אברהם נפתלי ביתר אהרן וויקטוריה זכר תולדה אולת מרים אהרן	זכר וישראל אברהם
4.	1. 2. 3.	14.	7.		וילהלם בן יוסף אליהו אברהם נפתלי ביתר אהרן וויקטוריה זכר תולדה אולת מרים אהרן	זכר וישראל אברהם
5.	1. 2. 3.	21.	10.		אברהם בן יוסף וילהלם אברהם נפתלי ביתר אהרן וויקטוריה זכר תולדה אולת מרים אהרן	זכר וישראל אברהם

родился и
ему, или
дано имя.

1. 2. 3.

1. 2. 3.

1. 2. 3.

1. 2. 3.

1. 2. 3.

1. 2. 3.

1. 2. 3.

1. 2. 3.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
1	Бенвенуванъ 16. 9.	16.	9.	в. Сивилии	Судитъ Исидоръ Леоновичъ Симеоновичъ	Исаи Солом
5	3 мѣсцъ обрѣзанъ 23. 16.	23.	16.	в. Сивилии	м. Бологочер Кво Т. Каси Ковалъ и мѣсяцъ да мѣсяцъ Меланъ Мери	Борто
2	25. 18.	25.	18.	Борисъ	Иосифъ Яковлевъ Трибунъ м. м. Дзо Ковалъ Т. Борисовъ Зиминъ Иванъ Ковалъ	Маря Кели Диди
6	29. 22. обрѣзанъ 5. 29.	29.	22.	Борисъ	Судитъ Леоновичъ Иванъ м. Борисовъ Ковалъ Иванъ Ивановъ Мери Кели	Исаи Кели Иванъ
3	31. 24.	31.	24.	Борисъ	Иванъ Ковалъ Иванъ Борисовъ Зиминъ Ивановъ Ковалъ Соловьевъ	Исаи Кели Иванъ
Итого в. Сивилии мѣсяцъ 3. мѣсяцъ 3.						

1855	1855
2	2
6	6
3	3
6	6
1855	1855

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המולדה ד"מ בולד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נחן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
		למנון יהודים	למבין ירבים			
	1. שאלה האזעקלירלע	16. 9.	16. 16.	למנון ראש	חייגס בן יחזקאל וויטל נפתל מקיה לביה אסל ולייג וולקסל פיוג וקסלה וויטה תל אודל אישלע נח	זכר ופעלו מלך
2.		25. 18.		למנון ראש	וילא בן יוסף חיל אלתל נפתל מקיה גינפון אלתל מלמזוטלע וקסלה מקיה אלתל וילע אוסר במורה	נעמה ופעלות מלך
6.		29. 22.	29. 29.	למנון ראש	שאלה בן יוסף מלמזוטלע וקסלה וילע וויטה תל אודל אישלע נח	זכר ופעלו מלך
3.		31. 24.		למנון ראש	וילא בן יוסף מלמזוטלע וקסלה וילע וויטה תל אודל אישלע נח	נעמה ופעלות מלך
	שאלה בן יוסף מלמזוטלע וקסלה וילע וויטה תל אודל אישלע נח	3. 2.	3. 2.	למנון ראש	שאלה בן יוסף מלמזוטלע וקסלה וילע וויטה תל אודל אישלע נח	זכר ופעלו מלך

ЧАСТЬ I. — **О РОДИВШИХСЯ.**

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Хрестіанскіи.	Еврейскіи.			
<p>Женского</p>	<p>Мужского.</p>	<p>У Мещанъ № 6. и Павло Давыдовъ № 9.</p>		<p>Гдѣ родился.</p>	<p>Состояніе отца, имена отца и матери.</p>	<p>Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.</p>
<p>Мужского.</p>		<p>1855 г. 26 мая сего года в с. Павлу Давыдовъ</p> <p>Знакомъ по с. Павлу Давыдовъ</p> <p>Или арестантская в с. Павлу Давыдовъ</p> <p>Землеугодникъ и отбывающаго в с. Павлу Давыдовъ</p> <p>в томъ же мѣсяцѣ в с. Павлу Давыдовъ</p> <p>мѣсяца Февральскія сего года</p> <p>Словесно - с. Павлу Давыдовъ</p>				
		<p>Помощникъ Мещанъ</p> <p>Мещанъ</p>				
4			2 26	Слова Давыдовъ		

מספר	שם	תאריך

428.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго	Мужскаго.	№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Где родился и какое ему, или ей, дано имя.
				Христіанскій.	Еврейскій.			
		7	1 сроднъ идеитарскій — 2 Валентина Кимовича 3 Аврутам Смоковича	древн. иудейск.	14 4	в м. Ново-Городицк.	Михайло Яковлевичъ м. м. Бергманъ Зиминъ Тартишъ д. м. м. Дворецъ	Исраилъ Зенъ Мойсѣ Иосифъ
		8	1 сроднъ идеитарскій — 2 томя 3 томя Шварцбергъ	т. о. т. в.	21 15 28 22-	в м. Ново-Городицк.	т. с. в. м. м. Ковалевъ Слободкинъ м. Горюхи н. Бердичевъ Скидо Зиминъ и преданъ Бароню — м. м. м. Соло вудъ	Исраилъ Зенъ Яковъ Дуванъ
		9	1 сроднъ идеитарскій — 2 томя 3 Вензуръ	т. о. т. в.	24 18 3 25	в м. Ново-Городицк.	Михайло Аврутамовичъ м. м. Бергманъ Зиминъ ад. томя Ба Менъ Его Сура т. м. м.	Исраилъ Михайло Михайло
<p>и того въ сроднѣ иже въ родѣ его Менскаго сына № 1 иже въ родѣ томя</p>								

7000	
7000	7000
1	1
8	8
2	2
7	7
3	3
1	1
8 2	8 2
3	3
2	2
1	1
9 2	9 2
3	3
3. м. м. м.	3. м. м. м.
1855	1855

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוחל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בולד כא אלול בימול לכח		איה נולד ד"ט בעיר וילנא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנוח יהודים	למנוח יונים			
1	שליח - 1 ביליטקאליע	8	14	מנוח - מוילנא	לחם בן יוסף מאריה פייגא נעמה מאריה וואקסלער	גבר ויעקב וילי יוסף
2	ויליאם - 2 ביליטקאליע	15	21	מנוח - מוילנא	חיט יוסף - מאריה	
3	יוספה - 3 פויגל	15	21	מנוח - מוילנא	מביה בן גליה יוספא וואקסלער פייגא מאריה פייגא מאריה ביליטקאליע וואקסלער נוסח תולדה אריה קובא	גבר ויעקב חיים בן
4	שליח - 1 ביליטקאליע	18	24	מנוח - מוילנא	לחם בן יוסף מאריה פייגא מאריה וואקסלער מאריה וואקסלער נוסח תולדה אריה שם מנוח	גבר ויעקב ויליאם
5	שליח - 1 ביליטקאליע	25	3	מנוח - מוילנא	מאריה פייגא מאריה וואקסלער נוסח תולדה אריה שם מנוח	גבר ויעקב ויליאם

מנוח מוילנא נולד ביום חמישי חודש אלול שנת ה'תקפ"ה
 שם האב יוסף בן שמעון כץ סוחר ושם האם מאריה פייגא
 שם הולד יוסף וזכרו יוסף

מנוח מוילנא נולד ביום חמישי חודש אלול שנת ה'תקפ"ה
 שם האב יוסף בן שמעון כץ סוחר ושם האם מאריה פייגא
 שם הולד יוסף וזכרו יוסף

מנוח מוילנא נולד ביום חמישי חודש אלול שנת ה'תקפ"ה
 שם האב יוסף בן שמעון כץ סוחר ושם האם מאריה פייגא
 שם הולד יוסף וזכרו יוסף

מנוח מוילנא נולד ביום חמישי חודש אלול שנת ה'תקפ"ה
 שם האב יוסף בן שמעון כץ סוחר ושם האם מאריה פייגא
 שם הולד יוסף וזכרו יוסף

מנוח מוילנא נולד ביום חמישי חודש אלול שנת ה'תקפ"ה
 שם האב יוסף בן שמעון כץ סוחר ושם האם מאריה פייגא
 שם הולד יוסף וזכרו יוסף

1855

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילנא		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
			למנין יהודים	למנין יונים		

נולד לאברהם בן יעקב וסמטא ואלה המעשים ומה מעשהו
 ד"מיעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב

על שם האב והאם של הילד ומה מעשהו

מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

5

8

מורי ורבותי

מורי ורבותי
 מורי ורבותי
 מורי ורבותי
 מורי ורבותי
 מורי ורבותי

מורי ורבותי

מורי ורבותי

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			21	14	Бармы в Блѣ	Тиндръ Бер... Синдръ Бер... М. М. Борн... Мамъ Боро... Мамъ Боро... Мамъ Боро...	Марта... Бейна...

[Handwritten text in Russian, partially overlapping the table columns]
 и того же мѣсяца...
 Менекъ...
 1855 года...
 Мамъ Боро...
 Тиндръ Бер...
 Синдръ Бер...
 Марта...
 Бейна...

מספר
 זמן
 זמן

6 — — — —

[Faint handwritten text in Hebrew]

Срещу...
 Тош...

[Faint handwritten text in Hebrew]

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה
		למנין יהודים	למנין יונים			

		14	21	היום ב' החדש	שם האב והאם של הילד	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ
6				ב' חמשה עשר	ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה

בחדש אלול... יום ליל...
 חנה וקלמה... 1855...
 חנה וקלמה...
 חנה וקלמה...
 חנה וקלמה...
 חנה וקלמה...

Handwritten notes in Hebrew and Cyrillic script, including names like 'Томашович' and 'Семин'.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
10		1 сроднъ матери	9	3	Бориславъ	М. М. Боръ и матери Зиминъ и Его Ирина	Матри и Его Ирина
11		1 сроднъ матери	11	5	Бориславъ	Матри и Его Ирина	Матри и Его Ирина
7		2 мати	15	9	Бориславъ	Матри и Его Ирина	Матри и Его Ирина
8		3 Насиона дети по матери	20	17	Бориславъ	Матри и Его Ирина	Матри и Его Ирина

מספר	היה	מספר	היה
10	1	2	3
11	1	2	3
7	1	2	3
8	1	2	3

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ר"מ בילד כא אלול נימל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנון יהודים	למבין יובים			
1	שלמה ויליאם	אדר	3	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
2	שלמה ויליאם	אדר	5	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
3	שלמה ויליאם	אדר	9	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
4	שלמה ויליאם	אדר	11	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
5	שלמה ויליאם	אדר	12	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
6	שלמה ויליאם	אדר	15	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
7	שלמה ויליאם	אדר	16	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
8	שלמה ויליאם	אדר	18	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
9	שלמה ויליאם	אדר	20	איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

[Faint handwritten entries in Russian, mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side.]

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה דימי בולד כא אלול בימל לכה	איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר אי חייט מרים בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד וכד ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה

[Faint handwritten entries in Hebrew, mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side.]

ЧАСТЬ I. — О РОДНОВЫХ ДЕТЯХ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		1 среди идетеров	25	19		Авдѣ мѣр дѣтѣвнѣ воинскій	Марта Тенѣ
111	12	2 мамѣ				М. м. бо руца до вѣ дѣтѣ мѣр се предѣл оно Героимѣ	Шимо Ис-
		3 Шимо м. Соко ловскій	2	26		Мена Его Басѣ Шимо	
		мамѣ				Габ мѣр ебѣвнѣ дѣр идѣ мамѣ Сима	Нарс Тена
9			29	23		3 ^м Теубдѣ Кумца ма раца не кѣ угодѣ мена Его	

и того въ апрѣлѣ мѣсяцѣ родилъ
еудѣ Менакѣнѣ при № 3 мужскі
еудѣ при № 3 и того в
1855^м году Маде 1^ю дѣдѣ. Это
знаютъ по № 8 кнѣдѣ Сима
среди еудѣ м. Берица Довѣ дѣтѣ
м. Оказомѣ вѣрѣ вѣ мамѣ дѣтѣ
и мамѣ мѣрѣ вѣ Дѣтѣ мѣрѣ.

מספר	היה
קברו	היה
	1
	2
12	3
9	
	3
	1855
	1

1038.

ЧАСТЬ I. — О РОДНОВИНИХ СЯ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			<p><i>Моимъ вѣномъ укрѣпленъ въ свѣдѣнствѣ ствѣхъ</i></p> <p><i>Тамъ же</i></p> <p><i>и въ мѣсяцѣ</i></p>				
	13	1 другъ матери	6	1	Борисъ	Апронъ Мисіи Аврилъ Снекъ мать м. м. Борисъ	Нарна Сентъ
		2 товарищъ 3 Венюша мать дочь	13	8	Борисъ	Ровкъ Зинъ Минаица дочка м. мать Ево	Аусинъ
10	-	товарищъ	9	4	Борисъ	Мендишъ моишкови въ помози м. м. Борисъ Зинъ дочка м. Ево	Нарна Сена
	14	1 другъ матери	15	10	Борисъ	Аврилъ м. м. м. Борисъ	Нарна Сентъ
		2 товарищъ 3 Назимъ мать дочь	22	17	Борисъ	Аврилъ м. Зинъ дочка м. Ево	Аусинъ

1038	
Женского	Мужского
	1
	13
	3
10	
	14
	3

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המודל הסודי והמוציא	חודש ויום הולדה		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אביו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנוח יהודים	למבין יוונים			
		<i>מאדאמא</i>	<i>מאדאמא</i>			<i>ויחידו לטובתו</i>
		<i>מאדאמא</i>	<i>מאדאמא</i>			<i>חייב אב</i>
		<i>מאדאמא</i>	<i>מאדאמא</i>			<i>יבין פארקאמא</i>
		<i>מאדאמא</i>	<i>מאדאמא</i>			<i>זוכה חזק אנוכי</i>
		<i>מאדאמא</i>	<i>מאדאמא</i>			<i>איה אבא רמא</i>
	1	יארטא - 1 פארקאמא	10 1	אברהם אברהם	אברהם אברהם אברהם אברהם	גבר ועלה
	13	מאדאמא מאדאמא	6 8	אברהם אברהם	אברהם אברהם אברהם אברהם	גבר ועלה
	10		9 4	אברהם אברהם	אברהם אברהם אברהם אברהם	גבר ועלה
	14	יארטא - 1 פארקאמא	15 10	אברהם אברהם	אברהם אברהם אברהם אברהם	גבר ועלה
	3	מאדאמא מאדאמא	22 14	אברהם אברהם	אברהם אברהם אברהם אברהם	גבר ועלה

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
			Христіанскій.	Еврейскій.				
		1 еврейская мать	28	20	Сергій и Валентина	Михаилъ и Михаилъ въ М. м.	Иларіе	
15	2	тотъ же еврейская				Сергій и Валентина	Михаилъ и Валентина	Иларіе
	3	Христ. и еврейск. мать	1-го	27			Сергій и Валентина	Иларіе

и тако въ мѣсяцъ январѣ ордон
 Валентина мужской туръ 83
 женского идо. 81 и тако 4-
 1855 года 10-го 1-го дня этого
 имени со с. Кирилла сестры
 ермильевы м. Сергій и Валентина
 замужно и показавъ въ ризницѣ
 въ томъ ризницѣ и поименованъ
 во мѣ с. Валентина и Валентина
 емои управленій дѣловъ и ризницѣ
 Сергій и Валентина
 Помощникъ (и сестра Валентина)
 Валентина
 Валентина и Валентина
 Валентина и Валентина
 Валентина и Валентина
 Валентина и Валентина

Женскаго	Мужскаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
		1 еврейская мать	28	20	Сергій и Валентина	Михаилъ и Михаилъ въ М. м.	Иларіе
15	2	тотъ же еврейская			Сергій и Валентина	Михаилъ и Валентина	Иларіе
	3	Христ. и еврейск. мать	1-го	27		Сергій и Валентина	Иларіе

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הכורע והמוציא	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		אזה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר רשמו ראובן או בולדה בקבה ישמה הרבקה
		למנון יהודים	למבין יונים			

	1	11/11	20	25	אברהם בן יוסף	אברהם בן יוסף
	2	15/2	24	1	יוסף בן יוסף	יוסף בן יוסף
	3	1/1			יוסף בן יוסף	יוסף בן יוסף

הנכס המיוחס ליהודים
 ונכס המיוחס ליהודים
 ונכס המיוחס ליהודים
 ונכס המיוחס ליהודים
 ונכס המיוחס ליהודים

Handwritten signature or title in Hebrew script

Large handwritten signature or title in Hebrew script

Vertical text on the left edge of the page, likely from the adjacent page or a margin note.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
11	—	...	1	27	Саргуча Савва	Аврума моу уковина моу рубкай м. Т. Савру зипинай сд портнай Имена Его шарина шиде	Нарко ема супи 1 м м м
16	2	1 сродъ матери кѣ —	8	4	Саргуча Савва	Надсудина пѣвазови шени дини м. Т. Сав ру зипина шиде моу моу зип Та мена шиде	Нарко ченс меса маде
17	2	1 сродъ матери кѣ —	16	12	Саргуча Савва	Юб шркови и прини и м. м. Лу мади Т. м молца зип шаница звонкою Имена Его	Нарко ева Димитри
18	2	1 сродъ матери кѣ —	29	25	Саргуча Савва	Месах сар овин каров кѣ м. м. румина зипинай сд шиде моу Имена мена Его мена шиде	Нарко шарн зиде
	3	1 сродъ матери кѣ —	30	30	Саргуча Савва	Имена мена Его мена шиде	зиде

מספר	זכרים	נקבות
11		
16		
17		
18		

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המודל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכה		איה נולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יובים	למנין יהודים			
15		1	27	אליהו בן יצחק	מרים בת יוסף	מרים ויעקב
16	ש. אהרן בן יצחק	8	4	אליהו בן יצחק	מרים בת יוסף	מרים ויעקב
17	ש. אהרן בן יצחק	16	12	אליהו בן יצחק	מרים בת יוסף	מרים ויעקב
18	ש. אהרן בן יצחק	29	25	אליהו בן יצחק	מרים בת יוסף	מרים ויעקב

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

и то въ годъ шестидесяти Статтѣ градѣ
 вшедеся Монетъ одно 8 1 му жинѣ
 Кудъ три 8 3 и то 4 — —

1855 го года рождъ 3 го дна (кто за
 мнѣ сѣ Кинѣ Статтѣ градѣ
 риндѣ м. Берцадовѣ зинца по
 и орозное вкаринѣ, вѣ тамъ ра
 вѣ сѣ помянѣ Кома сѣ Сѣтѣ
 мѣ мѣмѣвѣнѣ Угубѣнѣ
 удѣтѣвѣрѣнѣ

Орденъ свѣтлоризки

Помогни те маѣ му жинѣ

и мѣновѣ { Дай мѣ зѣнѣ
 и цѣтѣ помянѣ — — — — —
 Беркоу мѣнѣ — — — — —
 мѣмѣ мѣмѣ — — — — —

19	1	срѣдѣ	10	1	Берцадовѣ	ардѣ Дикѣ Бовноѣ мѣ Скѣмѣ барѣ мѣ м. вѣн адѣрѣкѣ зѣ Кѣмѣмѣнѣ портѣнѣ мѣмѣнѣ тѣснѣ	Нарѣ сѣмѣ мѣрѣнѣ
	3	цѣмѣ	11	4			

7500
 1855
 19

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדה	איה גולד	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ	בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקבה

נחום בן יוסף
 יום הולדתו יום ראשון ט"ו אלול ת"ת
 1855
 אביו יוסף ומוהל אברהם
 אמו רחל ומוצץ אברהם
 אביו יוסף ומוהל אברהם
 אמו רחל ומוצץ אברהם

יוסף בן יוסף
 יום הולדתו יום ראשון ט"ו אלול ת"ת
 1855

יוסף בן יוסף
 יום הולדתו יום ראשון ט"ו אלול ת"ת
 1855

1	1	1	1	1	1	1
2	2	2	2	2	2	2
3	3	3	3	3	3	3
4	4	4	4	4	4	4
5	5	5	5	5	5	5
6	6	6	6	6	6	6
7	7	7	7	7	7	7
8	8	8	8	8	8	8
9	9	9	9	9	9	9
10	10	10	10	10	10	10
11	11	11	11	11	11	11
12	12	12	12	12	12	12
13	13	13	13	13	13	13
14	14	14	14	14	14	14
15	15	15	15	15	15	15
16	16	16	16	16	16	16
17	17	17	17	17	17	17
18	18	18	18	18	18	18
19	19	19	19	19	19	19
20	20	20	20	20	20	20

ЧАСТЬ I. — О РОДЕННЫХ И ХСН.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.		
			Христіанскій.	Еврейскій.					
		1 Фруабер мѣсяцъ	юль	суб.	Въ Пораннѣ Надвининѣ въ Деревнѣ Камаринѣ	Михаилъ Берн- ковичъ изъ дѣла Остава Сидантъ Го- рода Никон- ова болше работанъ съ 14-го работ- а до кончина 1-го жюль ма и строва 2- мѣсяца по На- ходивсеи въ Норку Курт и Оумавки. Виданъ въ 1853- года Теведа 9-го дня мѣ- сѣ 64- имена Еро- кура сына	Имя мама		
		2 мѣсяцъ							
20		3 мѣсяцъ оба дѣти в маѣ	13	10					
		мѣсяцъ			Сорочаловѣ	1-го септѣбря дѣти отъ покупки Бердичевскѣ города зими ица званѣ имя сына Еро Тимоша	Имя мама		
12									

מספר	מי היה	המורה	הפרע	יהמוצע
20				
12				

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הסודי והמוציא	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימול לכח		איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו ד"מ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יהודים	למנין יונים			

	הרצל וינצ'ו	17	18	הרצל וינצ'ו	וינצ'ו / הרצל זכר וינצ'ו סלובאט וינצ'ו קאמיל וינצ'ו אליס וינצ'ו 1. הרצל וינצ'ו 2. פאול וינצ'ו אנטוני וינצ'ו לית / אנטוני וינצ'ו 9. הרצל וינצ'ו הרצל וינצ'ו 49. הרצל וינצ'ו	זכר וינצ'ו אליס וינצ'ו
20	הרצל וינצ'ו	13	10	הרצל וינצ'ו		

12		21	18	הרצל וינצ'ו	הרצל וינצ'ו הרצל וינצ'ו הרצל וינצ'ו הרצל וינצ'ו הרצל וינצ'ו	הרצל וינצ'ו
----	--	----	----	-------------	---	-------------

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского	Мужеского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
13			29	26	Бориславъ	дубинъ доинъ Вилковскій Зиновъ м. м. Бориславскій Зиминъ Иредамаю Бориславскій Его имя на	Нарин Лена Танда
14			30	27	Бориславъ	Мейеръ Тер Вилковскій Иредамаю м. Таруцанскій а до урѣданія м. миломъ Ева Зиновъ Иредамаю Иредамаю Его имя Лена	Неуръ Лена Зуби

и того же мѣсяца года (такого года)
или же года Именского моего мѣсяца
мужского имени с 2 — и того
идетъ с 5 —

1855 по годамъ с 2 до 20 года
знаютъ по с. Книжки (такого)
сродственника м. Бориславскій
Зиминъ и Иредамаю Варно
в томъ числѣ с. таковыя

מספר	היה
היה	היה
13	
14	
	והיה
	היה
	היה
	היה

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבה
		למנין יבנים	למנין יהודים			

13		29	26	מרת מרים	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבה
----	--	----	----	----------	---	---

14		30	27	מרת מרים	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבה
----	--	----	----	----------	---	---

מחבר און נאמט געווען אלס פאטער פון זעקס קינדער 20. 1855.

מרת מרים 5. 1855. און אלס פאטער פון זעקס קינדער 20. 1855.

מרת מרים 5. 1855. און אלס פאטער פון זעקס קינדער 20. 1855.

מרת מרים 5. 1855. און אלס פאטער פון זעקס קינדער 20. 1855.

מרת מרים 5. 1855. און אלס פאטער פון זעקס קינדער 20. 1855.

1638

ЧАСТЬ I. — **О РОДИВШИХСЯ.**

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.			
			Христіанскій.	Еврейскій.						
			<p><i>Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан. Христіанскій. Еврейскій.</i></p> <p>1 другъ акушера</p> <p>мать Мороз</p> <p>21 2 MONTH</p> <p>3 MONTH</p>		Барышня Волына	<p><i>Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан. Христіанскій. Еврейскій.</i></p> <p>15 13</p>	<p><i>Состояніе отца, имена отца и матери.</i></p> <p>М. Барыша</p> <p>Алена Еро</p> <p>Готтгард</p>	<p><i>Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.</i></p> <p>Марица</p>		
			<p>1 другъ акушера</p> <p>мать Мороз</p> <p>22 2 MONTH</p> <p>3 MONTH</p> <p>М. Соколовская</p>			Барышня Волына	<p>23 21</p> <p>30 28</p>	<p>М. М. Барыша</p> <p>Алена Еро</p> <p>Марица</p>	<p>Марица</p> <p>Марица</p>	
			<p>1 другъ акушера</p> <p>мать Мороз</p>				Барышня Волына	<p>23 21</p>	<p>М. М. Барыша</p>	<p>Марица</p>
			<p>2 MONTH</p> <p>3 MONTH</p> <p>М. Соколовская</p>					<p>23 21</p> <p>30 28</p>	<p>М. М. Барыша</p> <p>Алена Еро</p> <p>Марица</p>	<p>Марица</p>

מספר	שם	שנה		שם
		חודש	יום	
				1
				2
				3
				1
				22
				2
				3

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Хрестіанскій.	Еврейскій.			
15	-		26	24	Борисъ Евлевъ	мѣсто во вѣ доброе ад муръ доброту М. М. Ми лословъ для милости Сторожинъ отецъ Мели Его Завлаки мать	Нарп Хел Анна
16	-		30	28	Борисъ Евлевъ	доброе муръ милости вѣ мѣсто м. м. Борисовъ къ Зинаидѣ Зда предано по рѣшенію мели Его Завлаки мѣ мать	Нарп Хел Анна Тодя
<p>и по во вѣдѣніи мѣсто Сторожинъ вѣдѣніи Меликады для № 2 мѣсто мѣсто для № 2 мѣсто мѣсто № 4 1855 по Боду вѣдѣнію 3 по мѣсто Зинаидѣ по Его Кайда вѣдѣнію сродовидѣнію замѣтно и обрѣзан. вѣдѣнію вѣ. мѣсто рѣшенію Завлаки мѣсто сѣ. мѣсто мѣсто</p>							

7000
1736

15

16

№ 2.
1855
Завлаки

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אליל בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		למנין יהודים	למנין יוננים			
15		24	26	מלך	לחם בן וולף אברהם סולר שרה מקיץ ויקטלין שטולין אשת חיה מיטל	עמיה ונעמיה חיה
16		28	30	מלך	אברהם בן נחום וויל אלבר שרה מקיץ ויקטלין שטולין אשת חיה מיטל	עמיה ונעמיה חיה אברהם

אשר נולדו ביום זה ויום המילה ד"מ בולד כא אליל בימל לכח

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
	1 Фруаг	сентябрь	10		Докторъ Яковъ	Маурог
	2 томъ	обрѣзанъ			м. м. дзонъ	
	3 августъ				Михаилъ Бердичевскій	
	Сотниковъ		17		Докторъ Яковъ	Маурог
17		томъ			Михаилъ Бердичевскій	
			12		Михаилъ Бердичевскій	
					Михаилъ Бердичевскій	

מסר	מרים	מרים

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת אבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
		למנין יובים	למנין יהודים			
						<p>וילדו של אבי קצב</p> <p>יום גולד זכר</p> <p>אביו משה בן שמעון</p> <p>אמו מרים בת אבי קצב</p> <p>שם הילד ראובן</p>
		10	10	בולגא	<p>אביו משה בן שמעון</p> <p>אמו מרים בת אבי קצב</p> <p>שם הילד ראובן</p>	<p>זכר ושמו</p>
		14	14	בולגא	<p>אביו משה בן שמעון</p> <p>אמו מרים בת אבי קצב</p> <p>שם הילד ראובן</p>	<p>זכר ושמו</p>
		12	12	בולגא	<p>אביו משה בן שמעון</p> <p>אמו מרים בת אבי קצב</p> <p>שם הילד ראובן</p>	<p>זכר ושמו</p>

и
или
имя.

и
или
имя.

и
или
имя.

и
или
имя.

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	24	1 сродъ матеря	сентябрь 14	14	Торинъ	Сродъ др. ои мновноте Возакъ м. м. Барцаго	Нарк семъ
		2 матъ	августъ			внѣ зми манде	Юсб
		3 Найдма мъ Гербв Аиста	21	21		Этоминтъ мѣ мена Его мѣта	
	25	1 сродъ матеря Рекѣ	июль 26	26	Барцаго	Меркут іо сѣ мордкѣ мѣрвнот	Нарк галеса
		2 матъ	августъ			Курдима 3 аи Теубга	Судъ Дубига
		3 матъ мъ вий сбурда	3 октябрь 14	3 декабрь влия		Змена Ед Цурид	
	26	1 матъ а зика	июль 29	29	Торинъ	мѣтама мѣтмамо рдновнотъ	Нарк семъ
		2 матъ ма др. мцур	августъ			снцуръ м. м. мѣтма Тереди та рнцъ зми	Номъ
		3 матъ мъ мордкѣ зримъ	декабрь 6	6		мѣтма мѣтма Змена Ед манде	

Женского	Мужского	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	24					
	25					
	26					

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימול לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
	ש. אהרן / ב. אהרן	14	14	ב. אהרן	ש. אהרן / ב. אהרן	ג. אהרן
	ש. אהרן / ב. אהרן	21	21		ש. אהרן / ב. אהרן	ש. אהרן / ב. אהרן
	ש. אהרן / ב. אהרן	26	26		ש. אהרן / ב. אהרן	ש. אהרן / ב. אהרן
	ש. אהרן / ב. אהרן	3	3	ב. אהרן	ש. אהרן / ב. אהרן	ש. אהרן
	ש. אהרן / ב. אהרן	29	29		ש. אהרן / ב. אהרן	ש. אהרן / ב. אהרן
	ש. אהרן / ב. אהרן	6	6		ש. אהרן / ב. אהרן	ש. אהרן / ב. אהרן

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			

и то во Сентябрѣ мѣсяцѣ
 предъ отцомъ Немецкимъ
 адв. № 1 и ун. № 4
 № 4 и то в Декабрѣ № 5

1855 г. года Октябрѣ 2 го дня
 что записано по сс. Немецкимъ
 предъ отцомъ М. Германъ
 Говк. зингеръ и Ожигонск
 Варно в. тамъ живущъ на томъ
 имени какъ в. въ числѣ мѣсяца
 мѣсяца мѣсяца ун. № 4
 предъ отцомъ

Домомъ № 1 мѣсяца предъ отцомъ
 предъ отцомъ

Симонъ

Димитрій
 предъ отцомъ
 предъ отцомъ
 предъ отцомъ

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המורה	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בומל לבח	איה נולד ד"מ בעיר וולגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

מגוש סוף ט"ל יולד בשם יעקב אוחל נקמה ו. גכ"ה אהרן ו נקמה
 4. ס"ה חמשה נקמה 5. ביום יום אהרן ורחשון בש"ג. 9. אהרן 1855
 נקמה גאון ונשם אהרן ונשם אהרן ונשם אהרן ונשם אהרן ונשם אהרן
 - - - - -
 - - - - -

Списокъ рожденныхъ

Домомъ № 1 мѣсяца предъ отцомъ
 предъ отцомъ

Симонъ

Димитрій
 предъ отцомъ
 предъ отцомъ
 предъ отцомъ

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛЬНИЦАХ.

Женскаго	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
18			3	3	Саргунъ	Саргунъ и Сара м. м. Борисъ и Анна Зиминъ Царицына м. м. Сара и Анна	Сара Чени
	1	срѣдъ				и Анна	
	27	27	13	13	Саргунъ	и Анна м. м. Сара и Анна	Сара Чени
	3	м. м.				и Анна Зиминъ Царицына м. м. Сара и Анна	Сара Чени
19			17	17	Саргунъ	Саргунъ и Сара м. м. Борисъ и Анна Зиминъ Царицына м. м. Сара и Анна	Сара Чени
						и Анна	
						и Анна	
						и Анна	

מספר ק"ה
מדהל
פרע
מרוצק

18

27

19

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אליל בימל לכה		איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יהודים	למנין ייבים			
18		3	3	יהודה	יהודה ופנינה	בקה ופנינה
	1	13	13	יהודה	יהודה ופנינה	בקה ופנינה
	27	20	20	יהודה	יהודה ופנינה	בקה ופנינה
19		17	17	יהודה	יהודה ופנינה	בקה ופנינה

Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.

Ларос
ема
ма

Ларос
ема

Ларос
ема

Ларос
ема

ма

ма

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

и только в октябре по указу
 армянскому женскихъ въ 2
 мужскихъ одно въ 1 число при
 въ 3

1855 года декабря 1 числа
 записанъ маждъ Кундъманъ
 армянскій м. Саргушянъ
 записанъ и обрѣзанъ въ
 маждъ Кундъманъ
 отъ Исаакія Кундъманъ
 унтер-офицера

Списокъ именъ
 Помогинъ маждъ
 и маждъ
 Армянскій маждъ
 маждъ маждъ
 маждъ маждъ
 маждъ маждъ

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

Списокъ именъ
 Помогинъ маждъ
 и маждъ
 Армянскій маждъ
 маждъ маждъ
 маждъ маждъ
 маждъ маждъ

Списокъ именъ
 Помогинъ маждъ
 и маждъ
 Армянскій маждъ
 маждъ маждъ
 маждъ маждъ
 маждъ маждъ

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женского.	Мужеского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
20			5	7	Торжешевск.	Дня 5го мѣсяца Июль Мандавъ м. м. Самуи ловичъ Бердич евскаго уѣзда Затѣмъ мѣсяца Июль Торжешевск ой Мѣсяца Его города	Нарманъ
	28	1 срѣдъ мѣсяца Июль	10	12	Торжешевск.	Мой мѣсяца сентябрь м. Торжешевск. Свѣржи зи мѣсяца Июль двѣнадцати Мѣсяца Мѣсяца а Его сентябрь	Нарманъ евт-
		2 мѣсяца					Бердичевск.
		3 мѣсяца Июль	17	19	Торжешевск.	Мѣсяца Июль м. м. Торжешевск. Свѣржи зи мѣсяца Июль двѣнадцати Мѣсяца Мѣсяца а Его сентябрь	Бердичевск.
	29	1 срѣдъ мѣсяца Июль	18	20	Торжешевск.	Мѣсяца Июль м. м. Торжешевск. Свѣржи зи мѣсяца Июль двѣнадцати Мѣсяца Мѣсяца а Его сентябрь	Нарманъ евт-
		2 мѣсяца					Бердичевск.
		3 мѣсяца Июль	25	27	Торжешевск.	Мѣсяца Июль м. м. Торжешевск. Свѣржи зи мѣсяца Июль двѣнадцати Мѣсяца Мѣсяца а Его сентябрь	Бердичевск.

מספר		מי היה
זכרים	נקבות	המורה
		הסוד
		המוצא
80		
		1 בן עליון
	28	2 בן
		3 בן עליון
		1 בן עליון
	22	29. 2
		3 בן עליון

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המרהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יהודים	למנין יוונים			
80		פסיון	7	מלח	מלח	מלח
		10	12	מלח	מלח	מלח
28		17	19	מלח	מלח	מלח
22		18	20	מלח	מלח	מלח
29		25	27	מלח	מלח	מלח

родился и
ему, или
дано имя.

אשר

אשר

אשר

אשר

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

Женскаго	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
21	—	—	2	5	Богородица Голубица	аромъ шибко м ендринъ ови Богородица зини анной Т. Анн она Подольск ой Буревидъ зи Анн Милосерд Продамова Богородица Менделю Израилъ	Мария Супра Григорья
22	—	—	5	8	Богородица Голубица	Нужь дубинъ Буревидъ затемъ миди се Стандар он. М. Богородица а Голубица ме ни. Его Менделю	Мария Богородица Григорья
23	—	—	8	11	Богородица Голубица	менделю Голубица Менделю Голубица онъ м. Т. Голубица затемъ зини онъ м. Менделю м. Менделю Его Супра Григорья	Мария Григорья Менделю

מספר		היום החול הקודש העצום
גברות	גברים	
21	—	
22	—	
23	—	

מספר	מי היה המורה הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימול לכח		איה גולד ד"מ בעור וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה רבקה
		למנין יבנים	למנין יהודים			
21		טבת	8	משה	משה בן שמעון מרים בת צבי קצב	משה בן שמעון מרים בת צבי קצב
22		שבט	8	משה	משה בן שמעון מרים בת צבי קצב	משה בן שמעון מרים בת צבי קצב
23		שבט	11	משה	משה בן שמעון מרים בת צבי קצב	משה בן שמעון מרים בת צבי קצב

родился и
ему, или
дано имя.

...

...

...

ЧАСТЬ I. — О РОДИЛЬНИХ СЯ.

Женского	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
24	—	—	12	15	Борисъ	Нартагенъ Жанна Его Педя	
25	—	—	15	18	Борисъ	Нартагенъ Сура Его Ядъ	
—	30	—	15	18	Борисъ	Нартагенъ Жанна Его Ядъ	
—	—	—	25	28	Борисъ	Нартагенъ Жанна Его Ядъ	

מספר		זכרים	נקבות
24	—		
25	—	—	—
—	—	—	—
—	—	—	—

1.6
גלויה
302
3
נע

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המרהל הפורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימל לכח		אזה גולד ד"מ בעור וולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מעקב בן שמען כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבה
		למנין יהודים	למנין יונים			
241		12	15		<p>חיים אהרן בן אהרן אהרן בן אהרן אהרן בן אהרן אהרן בן אהרן אהרן בן אהרן</p>	<p>פיה ועליות אהרן בן אהרן</p>
25		15	18		<p>אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם</p>	<p>פיה ועליות אברהם בן אברהם</p>
302		18	21		<p>אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם</p>	<p>פיה ועליות אברהם בן אברהם</p>
		25	28		<p>אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם אברהם בן אברהם</p>	<p>פיה ועליות אברהם בן אברהם</p>

родился и
 ему, или
 ано имя.

из семьи

ка

из

из семьи

из

из семьи

из семьи

из семьи

Нот

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
26		24	27	Батуи-Голово	Гайда арлин Бовина урри амт м. м. Мароч Шитиновы Маричи-Кети по урду Зилкии-урда Турди-моо Гриба-мели Его Бгачи-ли	Мароч Ема Зави
и тѣмъ въ декабрѣ мѣсяцѣ Свѣтлѣ городѣ мѣсяцѣ Менскаго мѣсяцѣ 28 въ мѣсяцѣ одно 28 1 мѣсяцѣ свѣтѣ 28 4 мѣсяцѣ оубъ 1 мѣсяцѣ свѣтѣ 1 мѣсяцѣ еранъ Менскаго Гома 2 мѣсяцѣ свѣтѣ 28 26 мѣсяцѣ свѣтѣ Гома 3 мѣсяцѣ свѣтѣ 28 30 мѣсяцѣ свѣтѣ 4 мѣсяцѣ свѣтѣ 28 56						
1856 мѣсяцѣ свѣтѣ Гома 3 мѣсяцѣ свѣтѣ кто записанъ 28 мѣсяцѣ свѣтѣ свѣтѣ свѣтѣ м. Батуи-Голово Зилкии-урда 28 мѣсяцѣ свѣтѣ						

מספר	
אבות	אמהים
26	
1	28
28	28
28	28
3	28
28	28
28	28
28	28

ЧАСТЬ I. — О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

1856 г. 1-го Октября
 в мѣсяцѣ Января
 в селѣ...

חלק ראשון מן גידים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת יום המילה ד"מ בולך בא אלול בימול לכח	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ בעקב בן שמעון כך סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתון לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה

[Handwritten signature]

Василъ менурадау перемонеполова
авнах скрениемныхъ вб мнѹрномъ
и печатно стому мѹрнѹ

Совнѹнаишъ дѹрнѹ

Вб Дхренинѹрнѹ мнѹрнѹ

100

Кабуръ Кавунѹ

